

みえセンター便り No.100

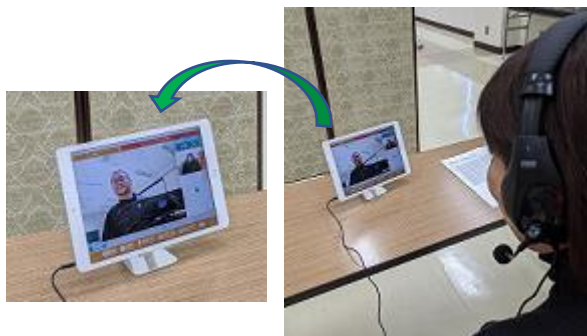
『センター長のコラム』 第7回

早いもので3月、年度末がすぐそこです。退職や転職、異動に卒業、引越しなどが多く、別れもあり、新しい出会いもあり、人生の節目の季節です。あらたな生活様式をとり入れるようになって約1年。人と人との関わり方も変わってきて、小さな積み重ねの大切さを実感しています。会えないことへの寂しさよりも、感謝の気持ちを感じていけるといいですね。小さな幸せを大切にしていきましょう。

♪ 遠隔手話通訳サービス利用者説明会を開催しました！

三重県では、聴覚障がいのある方に新型コロナウイルスなど感染症の疑いがある場合、スマートフォンやタブレット等の画面越しに手話通訳を行なう『遠隔手話通訳サービス』の3月スタートに向けて準備を進めています。開始に先立ち、2月23日（火祝）三重県社会福祉会館において、**手話通訳を必要とする聴覚障がいのある方を対象とした利用者説明会**を開催しました。

三重県からの概要説明のあと、(株)アステムによるシステムの説明を受け、参加者はそれぞれ自分のスマートフォンやタブレットに遠隔手話通訳用のアプリをインストールしました。その後、実際に遠隔手話通訳を利用する場面を想定しながら体験を行い、現場で必要な調整や気をつけるべきこと等を確認しました。



♪ 盲ろう者通訳・介助員現任研修を開催しました！

1月30日（土）三重県聴覚障害者支援センターで、『音声通訳』をテーマに、オンラインでの現任研修を開催しました。あいち聴覚障害者センター職員の小林功治さんに講師をお願いし、午前8名、午後7名の登録者が、音声通訳をするときのポイントや音声日本語の特性について学びました。

参加者の感想から

- ・盲ろう者にとってきこえやすい環境を整え、日本語の特徴を知り、アクセントを心がけ、意識して通訳することの大切さを学んだ。
- ・ことばの順番も考え、端的にわかりやすい文になるよう努力したい。



三重県聴覚障害者支援センター

三重 聴覚



〒514-0003 三重県津市桜橋 2 丁目 131 三重県社会福祉会館 5 階 FAX(059)223-3301 / TEL(059)223-3302

http://www.deaf-mie-center.com/ e-mail : deaf.mie-center@vivid.ocn.ne.jp

□利用時間 午前8時30分～午後5時 □休館日 土曜日、日曜日、祝日、年末年始

字幕映像ライブラリー NEWS

今回のおすすめ作品

『鳥羽水族館もっと！水の惑星（ほし）紀行 超レア!? No.1の生きものたち』

世界最大、潜水能力 No.1、長期飼育世界記録など、超レアな、いろんな No.1の生きものたちが出てきますよ。

📺番組に出てくる生きものたち

ミズダコ/タカアシガニ/カピバラ
マッコウクジラ/マンボウ/アルダブラゾウガメ
ジュゴン/モウドクフキヤガエル/ペロネソックス
タスマニアンキングクラブ/ボロカサゴ
ガルフトードフィッシュ/ダイオウサソリ
ヘラクレス・ヘラクレス

📺制作・提供：鳥羽水族館・（株）ZTV 伊勢放送局

📺字幕制作・付与：三重県聴覚障害者支援センター／15分



『鳥羽水族館もっと！水の惑星（ほし）紀行 平成の快物たち』

「平成の快物たち 愉快的！？不快的！？生物」
平成に起こったニュースを振り返ります。

懐かしい生きものたちが登場しますよ。

📺番組に出てくる生きものたち

ジュゴンのセレナ/ヒアリ/アリゲーターガー
ダイオウグソクムシ/オニヒトデ/エチゼンクラゲ
ヒライソガニ/マグロ/ヒョウモンダコ
メガマウス/オオベソオウムガイ/コイ

📺制作・提供：鳥羽水族館・（株）ZTV 伊勢放送局

📺字幕制作・付与：三重県聴覚障害者支援センター／15分



ご自宅から、作品の貸し出し申込みや返却ができます。

- ①三重県聴覚障害者支援センターの利用者登録をします（既に登録済みの方は手続きは不要です）。
 - ②「字幕入り映像ライブラリー借受申込書」に必要事項を記入し、支援センターに提出してください（郵送・FAX・メールでOK）。
 - ③貸し出しは、1人1回3巻（枚）まで。
 - ④手渡しでの貸し出しが原則ですが、郵送を希望する場合は、郵送による貸し出しも行っています。
 - ⑤貸し出し期間は2週間まで。郵送による返却もOKです。返却時の郵送料はご負担ください。
- 📖当センターホームページに、申込書や作品リスト、動画『字幕入り映像ライブラリーの利用について』を掲載していますのでご覧ください。